



**Cahier  
romand**  
Raconte-moi  
ton Eglise

**Vierge Marie**  
**A.R.D.O.R**  
Rien à dire  
Souvenirs  
Guérison  
du sourd muet

  
**Saint-Augustin**

# L'ESSENTIEL

**Votre magazine paroissial**

**Unité pastorale Jura**  
Collex-Bossy, Pregny-Chambésy,  
Genthod-Bellevue - Versoix

OCTOBRE 2021 | MENSUEL NO 9 UNE PUBLICATION SAINT-AUGUSTIN

# Vierge Marie, notre Mère du ciel!

PAR L'ABBÉ JOSEPH HOÏ, CURÉ | PHOTO: SIMONE CANTARINI



volonté de Jésus sur la croix lorsqu'il dit à Jean : « Voici ta mère ». Voulons-nous l'accueillir chez nous ?

Notre Mère connaît et comprend nos soucis, nos questionnements mieux que toutes les mamans de la terre. Elle nous aime comme elle aimait Jésus. Alors, soyons proche de Marie. Faisons-lui confiance et elle nous conduira vers son Fils, notre Sauveur. Réciter le chapelet est la meilleure manière de lui montrer notre amour filial et, en même temps que nos prières, nous sommes élevés vers le ciel avec elle. Quelle joie !

Alors, je vous invite chaleureusement à venir prier ensemble le chapelet en octobre du mardi au vendredi à 8h30 avant la messe. Manifestons-lui d'un cœur uni notre amour filial. Marie porte dans son cœur toutes les souffrances du monde. Marie, le premier membre le plus éminent du corps du Christ qu'est l'Eglise, continue de soutenir l'Eglise dans sa pérégrination. Confions à notre Mère les hommes et les femmes de ce temps trouble soumis à de dures épreuves de maladie, de violence, de guerre ou de famine...

Le mois d'octobre est consacré à la dévotion de Notre-Dame du Rosaire, l'occasion de nous souvenir de façon plus intense de notre Mère du ciel. Marie est notre mère parce qu'elle est mère du Christ, Tête de l'Eglise, son corps mystique dont nous sommes membres par notre baptême.

Marie est mère de tous les hommes, telle fut la

Sainte Marie, Mère de Dieu, notre Mère, veillez sur les enfants, les paroissiens de notre UP Jura durant cette nouvelle année pastorale; priez pour nous maintenant et à l'heure de notre mort. Amen.

## Explication des arrangements floraux



PAR PIERRINE RAVIER

Dieu fait partie de notre Constitution, nous le prions pour qu'Il protège notre pays. (Dimanche 1<sup>er</sup> août)



Malgré les difficultés (cordylines noires) que nous rencontrons, la Trinité (tournesol) est toujours présente pour nous porter.

# Remerciements



*Mgr John Putzer, secrétaire du nonce à l'ONU.*

TEXTE ET PHOTOS PAR LR ET JR

Pendant les vacances de notre curé modérateur, l'abbé Joseph Hoï, ce sont des prêtres du voisinage qui ont assuré les diverses célébrations en semaine et le dimanche. Nous les en remercions sincèrement et avons beaucoup apprécié leur gentillesse et leur collaboration. Nous leur souhaitons également de très bonnes vacances et espérons les revoir parmi nous.



*Père Lawrence Iwuamadi de l'Institut œcuménique de Bogis-Bossey et représentant du Vatican auprès du COE.*

## A.R.D.O.R.

PAR LUCETTE ROBYR

D'après vous, que veut bien dire ce nouveau sigle parmi la panoplie que nous connaissons déjà? Oh! C'est tout simple! Pour un chrétien, avec un peu d'imagination, peut-être trouverez-vous! Je vous laisse vous torturer les méninges, mais pas trop longtemps!

**ARDOR:** mot de ma jeunesse qui m'est revenu à la mémoire et qui fait du bien quand on y pense.

- A. Adoration:** voilà le premier acte en plus du signe de croix que l'on fait en principe lorsqu'on entre dans une église. On vient pour prier et adorer le Seigneur, Lui le maître en toutes choses.
- R. Réconciliation:** en priant, on vient aussi demander pardon au Seigneur pour nos fautes, nos manques d'amour, nos négligences, mais aussi pour apprendre à pardonner aux autres et à se réconcilier. Guère facile!
- D. Demande:** Eh oui! Chacun a beaucoup à demander au Seigneur, et Il est là pour accepter toutes nos supplications et les exaucer.
- O. Offrande:** offrande de notre cœur, de nos joies, de nos peines, du plaisir d'exister, du plaisir d'être dans ce monde – si « pourri » soit-il – un instrument de paix, de sourire et d'amour au milieu de ceux que l'on côtoie chaque jour.
- R. Reconnaissance:** après ce moment d'intimité avec Dieu et la Vierge Marie, on peut leur dire MERCI pour tous les bienfaits qu'ils nous donnent au quotidien, ces grâces dont on n'a pas toujours conscience et qui pourtant nous permettent d'avancer, de poursuivre notre route envers et contre tout. Alors MERCI Seigneur d'être à nos côtés.

Ce mot tout simple n'est qu'une invitation à rendre nos journées plus intimes avec le Seigneur et sa Mère, et pourquoi pas toute la Trinité et les saints.

Maintenant, en cette reprise bien commencée qui nous amène vers l'automne, gardons en mémoire ce petit signe qui nous lie.

# Donner pour recevoir

TEXTE ET PHOTOS PAR PIERRINE RAVIER

J'ai lu : « Si nous ne donnons pas, nous ne pourrions pas recevoir, il n'y aurait pas assez de place. (...) »

Cette phrase m'a interpellée et j'y ai beaucoup pensé. Un matin, en me réveillant, j'ai reçu une réponse de mon ange gardien : « Ce que tu as lu c'est comme cultiver un champ, un jardin. » J'ai réfléchi, oui, c'est juste : un champ qui n'est pas cultivé sera envahi par la mauvaise herbe et ne produira pas de nourriture. (quoique les abeilles pourraient profiter du pollen des fleurs). Même si nous donnons peu, nous recevons tout de même.

Un paysan devra donner, donner beaucoup pour recevoir. Donner du temps, donner de l'argent (pour tout le matériel dont il a besoin), donner des graines au terrain cultivé pour pouvoir récolter le grain qui va nourrir toute sa famille et la population. Si le paysan ne donne rien, rien ne sera reçu.

Donner, ne se cantonne pas seulement à l'argent. Pour que nous puissions vivre, il faut que nous donnions. Il faut donner de l'amour pour que nos enfants grandissent, donner du temps pour que nos familles vivent avec l'amour, le bonheur. Donner de l'attention, donner de l'écoute, du temps, de l'empathie, de la compassion, un regard, un sourire, une main tendue, etc. Quand on prie, c'est aussi un don. Pr 11:25 L'âme qui bénit prospérera, et qui abreuve sera abreuvé. 2 Co 9:7-9 (la suite, à lire dans la Bible, est tout aussi intéressante).



Le cycle de la nature est un exemple qui nous montre le chemin. Une plante qui va donner des graines pour perpétuer l'espèce est le modèle par excellence. Les arbres, les arbustes, toutes les plantes ligneuses et herbacées ont le même instinct. Un instinct qui passe par le don. Donner des graines pour que l'espèce continue. Peut-être avez-vous remarqué qu'avant de mourir un arbre va donner beaucoup de fleurs pour avoir des fruits, pour avoir des graines pour que sa vie ne soit pas vaine !

Mt 6:2 Le donateur ne doit pas forcément être connu de la personne qui reçoit. Si vous offrez de l'amour à quelqu'un, cette personne se sentira bien, elle n'aura pas besoin de savoir que c'est vous qui lui avez envoyé l'amour. Il nous faut rester discret.

A contrario, malgré ce que Matthieu nous dit, par le fait de savoir que nous lui donnons de l'amour, une personne peut être réconfortée.

Nous voyons aujourd'hui que nous avons besoin de donner aux autres pour que nous puissions survivre. La survivance est ce que nous recevons. Mais si nous ne donnons pas nous ne pourrions pas recevoir. *Pas de place!*... Mais aussi, si personne ne donne, personne ne reçoit. Quand j'écris survivance c'est de toute l'humanité dont je parle.

Les dons de Dieu sont tellement grands, parfois je me demande : comment faisons-nous pour en contenir autant ?



# Rien à dire...

PAR ASTRID BEZENÇON | PHOTO : JR

Voilà qui m'arrive peu. Quasiment jamais en fait, mais là, je n'ai rien, mais alors vraiment rien à dire. Rien.

Du tout.

Ou alors juste un grand merci au Ciel quand le hasard des lectures d'une messe de samedi d'été m'a permis de lire à voix haute tous les mots dont j'avais besoin à ce moment précis et que personne autour de moi n'aurait jamais réussi à trouver, tant ces mots-là dans leur merveilleuse simplicité n'étaient qu'espoir et vérité.

A part ça, je n'ai rien à dire.

Ou alors juste un immense merci au Ciel d'avoir épargné Genève alors que la pluie a causé tant de ravages ailleurs et que le feu a été tout aussi dévastateur en d'autres malheureuses contrées.

A part ça, je n'ai toujours rien à dire.

Ou alors juste quelques petits mots de remerciements émerveillés pour chaque tomate, chaque concombre, chaque petit bouquet de persil odorant

que Dame Nature a bien voulu faire pousser dans mon jardin cet été.

Sinon, toujours rien.

Ou alors peut-être ces multiples Deo Gratia Plena chuchotés à tue-tête de mon cœur à l'Univers en d'innombrables occasions aux soirs de journées parfaites au cours desquelles j'ai réussi à faire – presque – tout ce que je devais faire et – presque – tout ce que j'avais envie de faire. Là, confortablement pelotonnée dans mon lit, je me sens bien, je souris doucement, je n'ai mal à nulle part, je sais que j'aime et que je suis aimée.

Merci, Mon Dieu.

A part ça, rien du tout.

Ou alors juste un brin d'immense gratitude éternelle pour l'amour de ma famille, ce groupe de la taille d'une grande équipe de football qui sait se sourire, se parler, se soutenir et s'entre-aider.

Mis à part tout ça, je n'ai rien d'autre à dire.

Vraiment, vraiment rien.



## Livre de vie

Décès du mois d'août 2021

Daniel CROCI  
Françoise ESTIER ROUSSET-BERT  
Danièle Marie-Paule ROGER



# Souvenirs

PAR MICHEL DUBOIS | PHOTO: DR

MERCI à *L'ÉCHO MAGAZINE* (N° 29 du 22 juillet 2021) d'avoir présenté le portrait de la première Suisseuse à être canonisée : sœur Maria Bernarda BÜTLER.

A cette époque, il n'y avait qu'un seul saint et une seule sainte suisses :

- Saint Nicolas de Flüe, canonisé en 1947
- et
- Sainte Marie Bernarde Bütler, canonisée le 12 octobre 2008.

Toutefois, il y avait des personnes en attente d'être sanctifiées. Notamment : Marguerite Bays, canonisée le 13 octobre 2019.

Marie Bernarde Bütler est née le 28 mai 1848 dans un village qui se nomme « Auw » dans le canton d'Argovie. Attirée par notre Seigneur, elle entre au monastère franciscain à Altstätten (Saint-Gall). Puis avec six autres sœurs, elle répond à l'appel d'un évêque suisse en Amérique du Sud. L'Equateur puis la Colombie où elle restera pendant 30 ans, jusqu'à son décès le 19 mai 1924.

Dans la ville de Carthagène, elle se dévoue sans compter. Elle est très appréciée et bénéficie d'une aura admirable. A tel point, que les chauffeurs de taxi de Carthagène ont tous une photo de sœur Bernarde Bütler dans leur véhicule. Sa tombe est devenue un lieu de pèlerinage.

Monsieur le maire du village d'Auw (AG) fut très étonné de recevoir, au printemps 2008, une lettre du Vatican lui annonçant la sanctification de l'une de ses ressortissantes. Il n'avait jamais entendu parler de sœur Bernarde Bütler.

Après des recherches et de longues discussions, une délégation argovienne s'est rendue à Rome pour la cérémonie du 12 octobre 2008.

J'y étais aussi avec deux autres personnes de Collex-Bossy qui craignaient les tòpolinos\* dans les cafés ! En effet, *L'ÉCHO ILLUSTRÉ*, d'alors, avait eu la bonne idée d'organiser un pèlerinage pour assis-



ter à la fête de la première sainte suisse et visiter Rome. Nous étions une quarantaine de personnes, d'un âge certain, en provenance de toute la Suisse romande.

Assister à cette cérémonie sur la place Saint-Pierre, pleine de monde (il y avait trois autres canonisations) fut un moment émouvant.

Lors du retour à l'aéroport à 19h, on apprit que notre avion ne partait pas à cause d'un pneu crevé ! Que faire avec un groupe de 40 personnes ? A 21h, nous étions dans un hôtel. Le lendemain, diane à 5h du matin pour s'engouffrer avec nos bagages, dans une dizaine de taxis. En route pour la gare ferroviaire de Roma Termini afin d'y prendre un train. Deux heures plus tard nous arrivions à Naples juste à temps pour sauter dans l'avion, avec un jour de retard.

Souvenirs impérissables !

\* tòpolinos = petites souris

## La guérison du sourd-muet

PAR CHARLES HÜSSY

Ce jour-là, en faisant ces gestes dans les oreilles et sur la langue du sourd-muet, Jésus signifie qu'un nouveau monde est en train de naître; il agit en gestes humains, annonciateurs d'une vie nouvelle. Il fait un signe visible et palpable: «Ses oreilles s'ouvrirent, et sa langue se délia et il parlait correctement...» Il l'a emmené à l'écart, par discrétion sans doute. Peut-être aussi pour accorder toute son attention à un homme qui a tant de mal à communiquer. On ne saura jamais ce qu'ils se sont dit, au-delà des mots et des bégaiements. Jésus, pour guérir cet homme, fait plus de gestes qu'il ne prononce de paroles; il dit seulement «effata», un mot araméen qui signifie «Ouvre-toi».

L'évangile de ce jour nous aide à prendre conscience des fermetures qui nous-mêmes nous affectent: difficultés de communication, solitude affective, exclusion sociale, poids de culpabilités... Cet handicapé de l'Evangile pourrait aussi évoquer notre monde super médiatisé, mais miné par l'individualisme et le corporatisme. Lorsque les chrétiens sont sourds à la Parole de Dieu, ils ne peuvent que bégayer un témoignage inaudible ou imperceptible, qui les fait passer pour des attardés.

Cette mise au point s'adresse donc aussi à nous aujourd'hui. Il s'agit d'avoir le regard même de Dieu sur tous ceux et celles qui nous entourent. Nous parlons d'égalité et de fraternité, mais nous nous laissons aveugler par tout ce qui brille. Pendant ce temps, les pauvres sont laissés de côté. C'est à chacun de nous que le Christ s'adresse en ce jour. Nous savons bien qu'il n'y a pas de pire sourd que celui qui ne veut pas se laisser toucher par les appels de Dieu et de ses frères. Ce sont nos fermetures, nos blocages qui entravent une vraie communication entre nous. Ouvre-toi! Ne reste pas enfermé dans tes soucis personnels ni tes relations habituelles, ni dans ton milieu social. Ce n'est pas pour rien que notre pape François nous recommande d'aller témoigner «jusqu'aux périphéries».

## Un Christ vert. Un Dieu amoureux de sa création

TEXTE ET PHOTO PAR CHARLES HÜSSY

Au moment où survient l'approche de turbulences, voire de catastrophes planétaires, il est opportun de se demander à quel terme va l'évolution humaine, de relancer le projet, cher à Thomas Piketty, de réduire les inégalités



en transférant le pouvoir à des instances plus légitimes, de mettre fin aux guerres et donner un contenu à ce que contient d'essentiel l'annonce évangélique, mais qui n'est pas suffisamment proclamé, la personne du Christ souverain maître de l'histoire.

## Vie paroissiale dans nos quatre communautés

### Célébrations et messes dominicales du mois d'octobre

Les dimanches à 10h30, messe à Saint-Loup Versoix

Les samedis à 18h30, en rotation dans les églises de l'UP, messe anticipée du dimanche:

Samedi 2 octobre	Genthod
Samedi 9 octobre	Collex
Samedi 16 octobre	Pregny
Samedi 23 octobre	Genthod
Samedi 30 octobre	Collex

### Célébrations du mois d'octobre

Ces diverses célébrations seront confirmées sur les feuilles dominicales.

#### Dans le respect des gestes barrières.

Dimanche 3 octobre à 10h30 à Versoix, messe avec les petiots.

Samedi 9 octobre à Versoix, 1<sup>er</sup> Temps fort du KT familial et groupe première communion.

Dimanche 31 octobre à 10h30 à Versoix, messe anticipée de la Toussaint.

### IMPRESSUM

#### Coéditeur (partie romande)

Saint-Augustin SA  
Case postale 51  
1890 Saint-Maurice

#### Directeur général

Yvon Duboule

#### Rédacteur en chef

Nicolas Maury

#### Secrétariat

Tél. 024 486 05 25  
Fax 024 486 05 36  
E-mail: bpf@staugustin.ch

#### Coéditeur (partie locale)

UP Jura  
Personne responsable:  
abbé Joseph Hoï,  
curé modérateur

**Equipe pastorale** Tél. 022 755 12 44  
Ch. Jean-Baptiste-Vandelle 16, 1290 Versoix  
**Abbé Joseph Hoï**, curé modérateur  
E-mail: joseph.hoi@cath-ge.ch  
**Jacques Sanou**, diacre permanent  
E-mail: sanou@bluewin.ch

**CUP Conseil de l'Unité pastorale Jura**  
avec les représentants des paroisses  
et de l'équipe pastorale

#### Secrétariat de l'Unité pastorale Jura

Ch. Jean-Baptiste-Vandelle 16, 1290 Versoix  
Tél. 022 755 12 44 – Fax 022 755 61 04  
Ouvert tous les matins de 8h à 11h30  
Site internet: <http://www.up-jura.ch>  
**Sylvie Sansone Cartier**: secrétaire générale  
[secretariat.versoix@cath-ge.ch](mailto:secretariat.versoix@cath-ge.ch)  
**Monique Casanova**: secrétaire, [versoix@cath-ge.ch](mailto:versoix@cath-ge.ch)

#### Communautés et églises de l'UP Jura

- **Saint-Clément** – Collex-Bossy  
Ch. des Chaumets – 1239 Collex
- **Saint-Loup** – Versoix  
Ch. Jean-Baptiste-Vandelle 16 – 1290 Versoix
- **Sainte-Pétronille** – Pregny-Chambésy  
Rte de Pregny 43 – 1292 Chambésy
- **Sainte-Rita** – Genthod-Bellevue  
Ch. de la Chênaie 147 – 1293 Bellevue

#### L'Essentiel, Votre magazine paroissial 11 parutions annuelles

Abonnement annuel: Fr. 40.–  
Abonnement de soutien: Fr. 50.– ou plus  
Saint-Loup-Sainte-Rita CCP 14-551752-9  
Collex-Bossy CCP 12-13096-1  
Pregny-Chambésy CCP 12-7286-1

**Comité de rédaction**: M. le curé Joseph Hoï, EP,  
Lucette Robyr, Pierrine Ravier, Michel Dubois,  
Xavier Garcia, Astrid Bezençon, Jacques Robyr